

Dalībvalstu paziņotās informācijas kopsavilkums par valsts atbalstu, kas piešķirts saskaņā ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 1857/2006 par EK līguma 87. un 88. panta piemērošanu attiecībā uz valsts atbalstu maziem un vidējiem uzņēmumiem, kas nodarbojas ar lauksaimniecības produktu ražošanu, un grozījumiem Regulā (EK) Nr. 70/2001

(2008/C 106/11)

Atbalsta numurs: XA 335/07

Dalībvalsts: Dānija

Reģions: —

Shēmas nosaukums vai individuālā atbalsta saņēmēja uzņēmuma nosaukums:

Sundhedsstyring i vildtopdræt

Støttemodtager er Danmarks Tekniske Universitet (DTU), Veterinærinstituttet

Juridiskais pamats: Lov om administration af Det Europæiske Fællesskabs forordninger om markedsordninger for landbrugsvarer m.v. (Bemyndigelsesloven), jf. lovbekendtgørelse nr. 297 af 28. april 2004

Saskaņā ar atbalsta shēmu plānotie gada izdevumi vai uzņēmumam piešķirtā individuālā atbalsta kopsumma: 2007.–2008. gadā — DKK 300 000

Atbalsta maksimālā intensitāte: 100 %

Īstenošanas datums: 1.10.2007.

Atbalsta shēmas vai individuālā atbalsta ilgums: Līdz 30.9.2008.

Atbalsta mērķi: Shēmas mērķis ir palīdzēt nodrošināt, lai brīvībā izlaistie jaunie medijamie putni būtu veselīgi, dzīvotspējīgi un piemēroti izmantošanai cilvēku uzturā. Tā kā jauno medijamo putnu mirstība bieži vien ir augsta, shēma ir paredzēta, lai sniegtu pārskatu par pašu jaunāko medijamo putnu grupu mirstības cēloņiem. Pamatojoties uz iegūtajiem datiem, sagatavo ieteikumus par medijamo putnu (galvenokārt fazānu) audzēšanu pirmajās trijās dzīves nedēļās, lai samazinātu ražošanas zaudējumus. Galīgie saņēmēji ir medijamo putnu audzētāji. Shēma atbilst 15. panta 2. punkta c) apakšpunktam. Tā attiecas uz izdevumiem par konsultāciju pakalpojumiem

Attiecīgās tautsaimniecības nozares: Medijamie putni

Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese:

Fjerkræafgiftsfonden
Axeltorv 3
DK-1609 København V

Tīmekļa vietne: www.fa-fonden.dk

Cita informācija: —

Atbalsta numurs: XA 338/07

Dalībvalsts: Dānija

Reģions: —

Shēmas nosaukums vai individuālā atbalsta saņēmēja uzņēmuma nosaukums: Stikprøvekontrol, slagtekyllinger. Støttemodtager er Det Danske Fjerkræråd

Juridiskais pamats: Lov om administration af Det Europæiske Fællesskabs forordninger om markedsordninger for landbrugsvarer m.v. (Bemyndigelsesloven), jf. lovbekendtgørelse nr. 297 af 28. april 2004

Saskaņā ar atbalsta shēmu plānotie gada izdevumi vai uzņēmumam piešķirtā individuālā atbalsta kopsumma: 2007.–2008. gadā — DKK 90 000

Atbalsta maksimālā intensitāte: 100 %

Īstenošanas datums: 1.10.2007.

Atbalsta shēmas vai individuālā atbalsta ilgums: Līdz 30.9.2008.

Atbalsta mērķis:

Sept izmaksas par broileru saimju pārbaudēm izlases kārtībā saskaņā ar § 11 of bekendtgørelse nr. 1069 af 17. december 2001 om hold af kyllinger og rugeægproduktion (2001. gada 17. decembra Rīkojums Nr. 1069 par cāļu audzēšanu un olu ražošanu).

Galīgie saņēmēji ir lauksaimnieki, kas audzē broilerus, un shēma attiecas tikai uz maziem un vidējiem uzņēmumiem.

Shēma atbilst 10. panta 1. punktam. Tā attiecas uz izdevumiem par veselības pārbaudēm

Attiecīgā nozare: Putnkopība (broileri)

Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese:

Fjerkræafgiftsfonden
Axeltorv 3
DK-1609 København V

Tīmekļa vietne: www.fa-fonden.dk

Cita informācija: —

Atbalsta numurs: XA 374/07

Dalībvalsts: Slovēnijas Republika

Reģions: Območje občine Miklavž na Dravskem polju

Atbalsta shēma vai individuālā atbalsta saņēmēja uzņēmuma nosaukums: Dodeljevanje državnih pomoči za programe razvoja kmetijstva in podeželja v občini Miklavž na Dravskem polju

Juridiskais pamats: Pravilnik o dodeljevanju državnih pomoči, pomoči *de minimis* in izvajanju drugih ukrepov na področju razvoja kmetijstva in podeželja v občini Miklavž na Dravskem polju

Saskaņā ar shēmu plānotie gada izdevumi vai uzņēmumam piešķirtā individuālā atbalsta kopsumma:

2007: EUR 22 000

2008: EUR 22 000

2009: EUR 22 000

2010: EUR 22 000

2011: EUR 22 000

2012: EUR 22 000

2013: EUR 22 000

Atbalsta maksimālā intensitāte:

1. *Ieguldījumi lauku saimniecībās primārai ražošanai:*

- līdz 50 % no attaisnotajām izmaksām par ieguldījumiem mazāk labvēlīgos apgabalos;
- līdz 40 % no attaisnotajām izmaksām par ieguldījumiem citos apgabalos;
- līdz 50 % no attaisnotajām izmaksām par ieguldījumiem citos apgabalos, ja ieguldījumu ir veicis jaunais lauksaimnieks piecu gadu laikā pēc darbības uzsākšanas. Šādiem ieguldījumiem jābūt izklāstītiem uzņēmējdarbības plānā. Jauniem lauksaimniekiem jāizpilda nosacījumi, kas minēti Regulas (EK) Nr. 1698/2005 22. pantā.

Atbalsta mērķis ir ieguldījumi, lai atjaunotu lauku saimniecību objektus, iegādātos iekārtas lauksaimnieciskajai ražošanai, ieguldītu ilggadīgās kultūrās, meliorētu augsni un apsaimniekotu ganības.

2. *Tradicionālo ainavu un ēku saglabāšana:*

- līdz 60 % no attaisnotajām izmaksām, vai līdz 75 % mazāk labvēlīgos apgabalos, par ieguldījumu, lai saglabātu ražošanas līdzekļu kultūrvēsturisko mantojumu, ar nosacījumu, ka tas nepaliekina saimniecības ražošanas jaudu;
- līdz 100 % no attaisnotajām izmaksām par ieguldījumu, lai saglabātu ar ražošanu nesaistītus kultūrvēsturiskos objektus saimniecības teritorijā (arheoloģiskas vai vēsturiskas nozīmes objekti);
- papildu atbalsts līdz pat 100 %, lai segtu papildu izmaksas, kas rodas, izmantojot tradicionālos materiālus, kuri vajadzīgi ēku kultūrvēsturisko īpatnību saglabāšanai.

3. *Apdrošināšanas prēmiju maksājumi:*

- Pašvaldības līdzfinansējuma apjoms ir starpība starp apdrošināšanas prēmiju līdzfinansējuma summu no valsts budžeta un līdz pat 50 % no attaisnotajām izmaksām apdrošināšanas prēmijām sējumu un augļkoku apdrošināšanai, un mājlopu apdrošināšanai pret slimībām.

4. *Atbalsts zemes pārdalīšanai:*

- līdz 70 % no attaisnotajām juridiskajām un administratīvajām izmaksām.

5. *Atbalsts kvalitatīvu lauksaimniecības produktu ražošanas veicināšanai:*

- Piešķirtais atbalsts ir 70 % no esošajām izmaksām; atbalstam jābūt subsidētu pakalpojumu veidā, tas nedrīkst ietvert tiešu naudas izmaksu ražotājiem.

6. *Tehniskā atbalsta nodrošināšana:*

- līdz 70 % no attaisnotajām izmaksām par lauksaimnieku izglītību un apmācību, konsultāciju pakalpojumiem, forumu, konkursu, izstāžu un gadatirgu organizēšanu, publikācijām, katalogiem un tīmekļa vietnēm. Atbalstu piešķir subsidētu pakalpojumu veidā, tas nedrīkst ietvert tiešu naudas izmaksu ražotājiem

Īstenošanas datums: 2007. gada novembris (vai datums, kad noteikumi stājas spēkā)

Atbalsta shēmas vai individuālā atbalsta ilgums: Līdz 31.12.2013.

Atbalsta mērķis: Atbalstīt MVU

Atsauces uz Regulas (EK) Nr. 1857/2006 pantiem un attaisnotās izmaksas:

II nodaļā noteikumu projektā par valsts atbalsta un *de minimis* atbalsta piešķiršanu, un par citu lauksaimniecības un lauku attīstības pasākumu īstenošanu Miklavž na Dravskem polju pašvaldībā iekļauti pasākumi, kas ir valsts atbalsts atbilstīgi Komisijas 2006. gada 15. decembra Regulai (EK) Nr. 1857/2006 par EK līguma 87. un 88. panta piemērošanu attiecībā uz valsts atbalstu maziem un vidējiem uzņēmumiem, kas nodarbojas ar lauksaimniecības produktu ražošanu, un grozījumiem Regulā (EK) Nr. 70/2001 (OV L 358, 16.12.2006., 3. lpp.):

- 4. pants. Ieguldījumi lauksaimniecības uzņēmumos;
- 5. pants. Tradicionālo kultūrvēsturisko ainavu un ēku saglabāšana;
- 12. pants. Atbalsts apdrošināšanas prēmiju maksājumiem;
- 13. pants. Atbalsts zemes pārdalīšanai;
- 14. pants. Atbalsts kvalitatīvu lauksaimniecības produktu ražošanas veicināšanai;
- 15. pants. Tehniskā atbalsta nodrošināšana lauksaimniecības nozarē

Attiecīgā(-ās) tautsaimniecības nozare(-es): Lauksaimniecība

Piešķirējas iestādes nosaukumus un adreses:

Občina Miklavž na Dravskem polju
Nad izviri 6
SLO-2204 Miklavž na Dravskem polju

Tīmekļa vietne:

<http://www.izit.si/muv/index.php?action=showIzdaja&year=2007&izdajaID=427>

No 576, page 1131

Cita informācija:

Pasākums, kas attiecas uz apdrošināšanas prēmijām sējumu un augļkoku apdrošināšanai, ietver šādus nelabvēlīgus klimatiskos apstākļus, kas var būt pielīdzināmi dabas katastrofai: pavasara salna, krusa, zibens, zibens izraisīts ugunsgrēks, vētra un plūdi.

Pašvaldības noteikumi atbilst Regulā (EK) Nr. 1857/2006 paredzētajām prasībām par pasākumiem, kas jāveic pašvaldībām, un vispārējiem noteikumiem (pirms atbalsta piešķiršanas veicamie pasākumi, atbalsta kopējā summa, pārredzamība un uzraudzība)

Leo KREMŽAR
Miklavž na Dravskem polju mērs

Atbalsta numurs: XA 377/07

Dalībvalsts: Slovēnijas Republika

Reģions: Občina Moravske Toplice

Atbalsta shēmas nosaukums vai individuālo atbalstu saņēmēja uzņēmuma nosaukums: Podpora programom razvoja kmetijstva in podeželja v občini Moravske Toplice 2007–2013

Juridiskais pamats: Pravilnik o dodeljevanju državnih pomoči na področju razvoja kmetijstva in podeželja v občini Moravske Toplice (II. Poglavlje)

Saskaņā ar atbalsta shēmu plānotās gada izmaksas vai uzņēmumam piešķirtā atbalsta kopsumma:

2007: EUR 12 000

2008: EUR 12 000

2009: EUR 12 000

2010: EUR 12 000

2011: EUR 12 000

2012: EUR 12 000

2013: EUR 12 000

Atbalsta maksimālā intensitāte:

1. *Atbalsts apdrošināšanas prēmiju maksājumiem:*

- pašvaldības atbalsts saskaņā ar valsts noteikumiem par apdrošināšanas prēmiju līdzfinansēšanu lauksaimniecības produktu apdrošināšanai kārtējā gadā, atbalsta maksimālā intensitāte ir līdz 50 % no apdrošināšanas prēmiju attaisnotajām izmaksām par apdrošināšanu lauksaimniecības kultūru sējumu un stādījumu zaudējumu gadījumiem, ko

rada nelabvēlīgi laika apstākļi, kas uzskatāmi par dabas katastrofām, un par mājlopu apdrošināšanu slimību radīto zaudējumu gadījumiem.

2. *Tehniskā atbalsta nodrošināšana lauksaimniecības nozarē:*

- līdz 50 % attaisnoto izdevumu, kas saistīti ar lauksaimnieku un laukstrādnieku izglītību un apmācību, kā arī līdzdalību forumos, konkursos, izstādēs un gadatirgos un to organizēšanu. Atbalsts jāsniedz natūrā subsidētu pakalpojumu veidā, un tas nedrīkst ietvert tiešus maksājumus naudā ražotājiem

Īstenošanas datums: 2007. gada decembris (atbalsts netiks piešķirts līdz kopsavilkuma publikācijai Eiropas Komisijas tīmekļa vietnē internetā)

Atbalsta shēmas vai individuālā atbalsta ilgums: Līdz 31.12.2013.

Atbalsta mērķis: mazo un vidējo uzņēmumu (MVU) atbalstīšana

Atsauce uz Regulas (EK) Nr. 1857/2006 pantiem:

Il nodaļā noteikumu projektam par valsts atbalsta piešķiršanu lauksaimniecībai un lauku attīstībai *Moravske Toplice* pašvaldībā iekļauti pasākumi, kas ir valsts atbalsts saskaņā ar Komisijas 2006. gada 15. decembra Regulas (EK) Nr. 1857/2006 par EK līguma 87. un 88. panta piemērošanu attiecībā uz maziem un vidējiem uzņēmumiem, kas nodarbojas ar lauksaimniecības produktu ražošanu, un grozījumiem Regulā (EK) Nr. 70/2001 (OV L 358, 16.12.2006., 3. lpp.) šādiem pantiem:

- 12. pants. Atbalsts apdrošināšanas prēmiju maksājumiem;
- 15. pants. Tehniskā atbalsta nodrošināšana lauksaimniecības nozarē

Tautsaimniecības nozare: Lauksaimniecība

Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese:

Občina Moravske Toplice
Kranjčeva ulica 3
SLO-9226 Moravske Toplice

Tīmekļa vietne:

<http://www.uradni-list.si/1/online.jsp?urlid=2007104&dhid=92540>

Papildu informācija:

Atbalsta pasākumā, kas saistīts ar apdrošināšanas prēmiju maksāšanu par lauksaimniecības kultūru apdrošināšanu, ietverta apdrošināšana zaudējumu gadījumiem, ko rada nelabvēlīgi laika apstākļi, kas pielīdzināmi dabas katastrofām: pavasara salnas, krusa, zibens, zibens spēriena izraisīti ugunsgrēki, vētra un plūdi.

Pašvaldības noteikumi atbilst Regulas (EK) Nr. 1857/2006 prasībām par pašvaldībai veicamajiem pasākumiem un piemērojamiem vispārīgajiem noteikumiem (pasākumi pirms atbalsta piešķiršanas, atbalsta kumulācija, pārskatāmība un uzraudzība)

Martina VINK-KRANJEC
pašvaldības vadītāja vārdā

Atbalsta numurs: XA 379/07

Dalībvalsts: Slovēnijas Republika

Reģions: Območje občine Ormož

Atbalsta shēmas nosaukums vai individuālo atbalstu saņēmēja uzņēmuma nosaukums: Finančna sredstva za ohranjanje in razvoj kmetijstva in podeželja v občini Ormož

Juridiskais pamats: Pravilnik o dodeljevanju državnih pomoči za ohranjanje in razvoj kmetijstva in podeželja v občini Ormož za programsko obdobje 2007–2013

Saskaņā ar atbalsta shēmu plānotās gada izmaksas vai uzņēmumam piešķirtā atbalsta kopsomma:

2007: EUR 71 800

2008: EUR 80 000

2009: EUR 88 000

2010: EUR 96 000

2011: EUR 105 000

2012: EUR 115 000

2013: EUR 125 000

Atbalsta maksimālā intensitāte:

1. *Ieguldījumi lauksaimniecības uzņēmumos primārai ražošanai:*

— līdz 50 % no attaisnotajām izmaksām mazāk labvēlīgos apgabalos,

— līdz 40 % no attaisnotajām izmaksām citos apgabalos.

Atbalsta mērķis ir ieguldījumi lauksaimniecības uzņēmumos lauksaimniecības zemju ielabošanai, iekārtu iegādei lauksaimnieciskajai ražošanai, un ieguldījumi ilggadīgo kultūru stādījumu ierīkošanai.

2. *Tehniskā atbalsta sniegšana:*

— līdz 100 % no izmaksām, kas saistītas ar lauksaimnieku izglītību un apmācību, konsultāciju pakalpojumu izmantošanu, forumu, konkursu, izstāžu un gadatirgu organizāciju, publikācijām, katalogiem, tīmekļa vietnēm un zinātnes atziņu popularizācijai. Atbalsts jāsniedz subsidētu pakalpojumu veidā, un tas nedrīkst ietvert tiešus maksājumus naudā ražotājiem.

3. *Atbalsts apdrošināšanas prēmiju maksājumiem:*

— pašvaldības atbalsts ir starpība starp apdrošināšanas prēmiju līdzfinansējumu no valsts budžeta, un līdz 50 % no apdrošināšanas prēmiju attaisnotajām izmaksām par apdrošināšanu lauksaimniecības kultūru neražas radīto zaudējumu gadījumiem.

4. *Atbalsts kvalitatīvu lauksaimniecības produktu ražošanas veicināšanai:*

— līdz 100 % no attaisnotajām izmaksām, atbalsts jāsniedz natūrā subsidētu pakalpojumu veidā, un tas nedrīkst ietvert tiešus maksājumus naudā ražotājiem

Izpildes termiņš: 2007. gada novembris (atbalsts netiks piešķirts līdz kopsavilkuma publikācijai Eiropas Komisijas tīmekļa vietnē internetā)

Atbalsta shēmas vai individuālā atbalsta ilgums: Līdz 31.12.2013.

Atbalsta mērķis: mazo un vidējo uzņēmumu (MVU) atbalstīšana

Atsauce uz Regulu (EK) Nr. 1857/2006 un attaisnotās izmaksas:

II nodaļā noteikumu projektam par valsts atbalsta piešķiršanu lauksaimniecība saglabāšanai un attīstībai Ormož pašvaldībā plānošanas periodā 2007.–2013. g. iekļauti pasākumi, kas ir valsts atbalsts saskaņā ar Komisijas 2006. gada 15. decembra Regulas (EK) Nr. 1857/2006 par EK līguma 87. un 88. panta piemērošanu attiecībā uz maziem un vidējiem uzņēmumiem, kas nodarbojas ar lauksaimniecības produktu ražošanu, un grozījumiem Regulā (EK) Nr. 70/2001 (OV L 358, 16.12.2006., 3. lpp.) šādiem pantiem:

— 4. pants. Ieguldījumi lauksaimniecības uzņēmumos;

— 12. pants. Atbalsts apdrošināšanas prēmiju maksājumiem;

— 14. pants. Atbalsts kvalitatīvu lauksaimniecības produktu ražošanas veicināšanai;

— 15. pants. Tehniskā atbalsta nodrošināšana lauksaimniecības nozarē

Tautsaimniecības nozare: Lauksaimniecība

Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese:

Občina Ormož

Ptujska c. 6

SLO-2270 Ormož

Tīmekļa vietne:

<http://www.ormoz.si/dokument.aspx?id=610>

Cita informācija:

Pasākumā, kas saistīts ar apdrošināšanas prēmiju maksāšanu par apdrošināšanu lauksaimniecības kultūru radīto zaudējumu gadījumiem, ietverta arī apdrošināšana zaudējumu gadījumiem, ko rada nelabvēlīgi klimatiskie apstākļi, kas pielīdzināmi dabas katastrofām: pavasara salnas, krusa, zibens, zibens spēriena izraisīti ugunsgrēki, vētra un plūdi.

Pašvaldības noteikumi atbilst Regulas (EK) Nr. 1857/2006 prasībām par pašvaldībai veicamajiem pasākumiem un piemērojamiem vispārīgajiem noteikumiem (pasākumi pirms atbalsta piešķiršanas, atbalsta kumulācija, pārskatāmība un uzraudzība)

Alojz SOK

Ormož pašvaldības vadītājs